

SAMPLE BALLOT / MUESTRA DE BOLETA

PRIMARY ELECTION - February 15, 1994
 City of Scottsdale, Maricopa County, Arizona
ELECCION PRIMARIA - 15 de febrero de 1994
 Ciudad de Scottsdale, Condado de Maricopa, Arizona

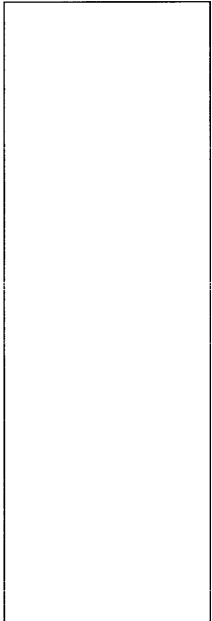
DIST. 2, 9, 16, 23

COUNCIL MEMBER - MIEMBRO DEL CONCILIO

VOTE FOR NOT
 MORE THAN 3

VOTE POR NO
 MAS DE 3

DEAN, ROSS	7 ▶
FRICK, MARK	8 ▶
MORRIS, DON	9 ▶
PETTYCREW, ROBERT	10 ▶
PRIOR, DON	11 ▶
ZISKIS, ABE	12 ▶
BIELLI, GREG	13 ▶



YOUR POLLING PLACE
 is indicated on the label



SU LUGAR DE VOTAR
 se indica en el marbete



ONLY ONE PAMPHLET HAS BEEN
 MAILED TO EACH HOUSEHOLD
 CONTAINING A REGISTERED VOTER.
 PLEASE MAKE IT AVAILABLE TO ALL
 REGISTERED VOTERS IN THE
 HOUSEHOLD.

SOLAMENTE UN FOLLETO SE HA
 ENVIADO A CADA DOMICILIO EN CUAL
 RESIDE UN VOTANTE REGISTRADO.
 FAVOR DE UTILIZARLO PARA TODOS
 LOS VOTANTES REGISTRADOS EN SU
 DOMICILIO.

District 2, 9, 16, 23

OFFICIAL VOTING MATERIALS
 MATERIALES OFICIALES ELECTORALES

OFFICE OF THE CITY CLERK
 CITY OF SCOTTSDALE
 3939 Civic Center Boulevard
 Scottsdale, AZ 85251-4468

Bulk Rate
 U.S. Postage
PAID
 Phoenix, AZ
 Permit No. 110

CITY OF SCOTTSDALE
SAMPLE BALLOT
PRIMARY ELECTION
 FEBRUARY 15, 1994



CIUDAD DE SCOTTSDALE
MUESTRA DE BOLETA
ELECCION PRIMARIA
 15 DE FEBRERO DE 1994

IMPORTANT VOTER INFORMATION

1. Please check the address label on this sample ballot for your polling place.
2. Polling places will be open from 6:00 a.m. to 7:00 p.m.
3. Any qualified elector who is either physically or visually impaired or who is unable to read or understand the contents of the ballot may be accompanied into the voting booth by a person of such elector's choice for the purpose of assisting such elector in casting a ballot.
4. Sample ballots may be brought to the voting place and may be taken into the voting booth on the day of election.
5. Any qualified elector who, at 7:00 p.m., is in the line of waiting voters shall be allowed to prepare and cast a ballot.

INFORMACION IMPORTANTE PARA EL VOTANTE

1. Por favor examine el marbete de dirección en este muestra de boleta para su lugar de votación.
2. Los lugares de votación estarán abiertos de las 6:00 de la mañana hasta las 7:00 de la noche.
3. Cualquier elector calificado que esté física o visualmente incapacitado o que no puede leer o comprender el contenido de la boleta, puede ser acompañado por una persona de su selección con la finalidad de ayudar a tal elector a votar.
4. Las muestra de boletas pueden llevarse al lugar de votación y también a la cabina electoral el día de la elección.
5. A cualquier elector calificado que a las 7:00 de la noche este en la de votantes que esperan se le permitirá preparar y depositar su voto.

1994 PRIMARY ELECTION VOTING DISTRICTS AND POLLING PLACES

ELECCION PRIMARIA DE 1994 DISTRITOS ELECTORALES Y LUGARES DE VOTACION

<u>DISTRICT</u> <u>DISTRITO</u>	<u>POLLING PLACE</u> <u>LUGAR DE VOTACION</u>
1	Yavapai Elementary School 701 N. Miller Rd.
2	Scottsdale Convalescent Plaza 1475 N. Granite Reef Rd.
3	Hohokam Elementary School 8451 E. Oak St.
4	Eldorado Park, Recreation Area 2311 N. Miller Rd.
5	Tonalea Elementary School 6801 E. Oak St.
6	First Baptist Church of Scottsdale 7025 E. Osborn Rd.
7	Scottsdale Presbyterian Church 3421 N. Hayden Rd.
8	One Civic Center 7447 E. Indian School Rd.
9	Indian School Park Visitors' Center 4201 N. Hayden Rd.
10	Scottsdale Wesleyan Church 4640 N. Granite Reef Rd.
11	Mohave Middle School, Professional Development Center 8505 E. Valley View Rd.
12	The 5111 Building "Lobby" 5111 N. Scottsdale Rd.
13	Saguaro High School 6250 N. 82nd St.
14	Trinity Church Assembly of God 7300 Via Paseo Del Sur
15	Chase Bank Financial Center 7501 E. McCormick Pkwy.
16	Mountain View Park 8625 E. Mountain View Rd.
17	Cocopah Middle School 6615 E. Cholla St.
18	Thunderbird Academy 7410 E. Sutton
19	Assumption Greek Orthodox Church 8202 E. Cactus Rd.
20	Mustang Library 10:01 N. 90th St.
21	Laguna Elementary School 10475 E. Lakeview Dr.
22	Anasazi Elementary School 11130 E. Cholla St.
23	Mountainside Middle School 11256 N. 128th St.
24	Zuni Elementary School 9181 E. Redfield Rd.
25	Coldwell Banker Brothers Realty, Inc. 23030 N. Pima Rd.

VOTING INSTRUCTIONS

PUNCH OUT THE BALLOT CARD ONLY WITH THE PUNCHING DEVICE ATTACHED TO THE VOTING DEVICE NEVER WITH PEN OR PENCIL

NOTICE TO VOTERS: To vote for a candidate, punch the ballot card in the hole next to the right of the name of that candidate. Punch the ballot card to the right of the names of all the candidates for whom you desire to vote, not to exceed, however, the number to be elected. To vote for a person not on the ballot, write the title of the office and the candidate's name in the space left for that purpose on the write-in ballot envelope.

All distinguishing marks or erasures are forbidden and will make the ballot void. If you incorrectly punch, tear or deface the ballot card, or tear or deface the write-in ballot envelope, return it to the Inspector and obtain another.

TO START YOUR VOTING, GO TO NEXT PAGE

INSTRUCCIONES PARA VOTAR

PERFORE LA TARJETA ELECTORAL UNICAMENTE CON EL INSTRUMENTO PARA PERFORAR SUJETO AL APARATO DE VOTAR NUNCA CON PLUMA O LAPIZ

AVISO A LOS VOTANTES: Para votar por un candidato, perfore la tarjeta electoral en la perforación que está al lado derecho del nombre del candidato. Perfore la tarjeta electoral a la derecha de los nombres de todos los candidatos por quienes usted desee votar, que no exceda, sin embargo, el número de los que se van a elegir. Para votar por una persona que no aparezca en la boleta, escriba el título del puesto y el nombre del candidato en el espacio en blanco del sobre de votación por escrito.

Se prohíbe cualquier tachadura o borradura y ésto hará que se anule la boleta. Si usted perfora mal, rompe o hecha a perder la tarjeta electoral o si rompe o hecha a perder el sobre de votación por escrito, regrésela al Inspector y obtenga otra.

PARA EMPEZAR A VOTAR SIGA, A LA SIGUIENTE PAGINA